

Rámcová smlouva pro bezhotovostní platby (EULUX)

Framework Agreement for Cashless Payments

Předpokládá se, že tato smlouva zakládá Rámcovou smlouvu, vztahující se ke všem platebním službám, nabízeným společností Worldline Financial Services (Europe) S.A., lucemburskou společností typu "Société Anonyme" se sídlem na 10, rue Gabriel Lippmann, L-5365 Munsbach, Lucembursko, číslo společnosti v obchodním rejstříku a rejstříku společností B144087 (dále jen "Worldline"), a je uzavřena mezi Obchodníkem a Worldline. Speci-
fické podmínky, vztahující se k produktům a službám, budou určeny v jednotlivých smluvních modulech k této Rámcové smlouvě.

Údaje o obchodníkovi

Partner ID Customer ID PC 2,2,1Oficiální jméno
Legal name

Lesy České republiky, s.p.

Údaje o společnosti
Company data

Ulice/č. domu Přemyslova 1106/19, Nový Hradec Králové

Street/no.

PSČ/město 500 08

Postal code/city

Hradec Králové

Stát Česká republika

Country

Telefon E-mail www. <https://lesycr.cz/>

Právní forma státní podnik

Legal form

IČO 42196451

DIČ CZ42196451

Zkrácená adresa
Short address

L, e, s, y, Č, e, s, k, é, r, e, p, u, b, l, i, k, y, Na výpis majitele karty (max. 21 znaků)

Umístění terminálu/Webshop
Terminal location/Webshop☐ Na adrese společnosti
As company address☒ Viz seznam poboček
Refer to branch list☐ Viz smluvní modul
Refer to Contract ModuleObchodní název
Commercial name

Lesy České republiky, s.p.

URL <https://lesycr.cz/>Adresa provozovny
Location address

Ulice/č. domu Přemyslova 1106/19, Nový Hradec Králové

PSČ/město 500 08

Hradec Králové

Stát Česká republika

Kontaktní osoba
Contact person☐ Paní Ms ☒ Pan MrJméno

First name

Příjmení

Last name

Funkce

Function

Telefon E-mail

Právní zástupci 1 & 2

☐ Paní ☒ Pan
☐ Kontaktní osoba
Contact person

Jméno Ing. Dalibor

First name

Příjmení Šafařík, Ph.D.

Last name

Funkce generální ředitel

Function

Telefon E-mail Soukromé informace
Private informationUlice/č. domu PSČ/město Stát Datum narození

Date of birth DD MM RRRR

Místo narození

Place of birth

Národnost

Nationality

Prokázání totožnosti
Proof of identity☐ Pas
☒ OPDokument č.

Document no.

Vydán (kde)

Issued in

Stát

Country

Vydán (kým)

Issued by

Vydán (dne)

Issued on DD MM RRRR

Platnost do

Expiry date DD MM RRRR

☐ Paní ☐ Pan
☐ Kontaktní osobaJméno Příjmení Funkce Telefon E-mail Soukromé informace
Private informationUlice/č. domu PSČ/město Stát Datum narození

Date of birth DD MM RRRR

Místo narození

Place of birth

Národnost

Nationality

Prokázání totožnosti
Proof of identity☐ Pas
☐ OPDokument č.

Document no.

Vydán (kde)

Issued in

Stát

Country

Vydán (kým)

Issued by

Vydán (dne)

Issued on DD MM RRRR

Platnost do

Expiry date DD MM RRRR

Údaje o účtu

Account data ☒ Decentralizované vyrovnání (viz seznam poboček) Decentralized settlement (refer to branch list)Měna C, Z, K
Currency

Finanční instituce Komerční banka, a.s. - „LS Choceň“

Financial institution

BIC/Swift K, O, M, B, C, Z, P, P,

PSČ/město 114 07

Praha

Stát Česká republika

(8 nebo 11 číslic)

IBAN C, Z, 1, 8, 0, 1, 0, 0, 0, 0, 0, 1, 9, 2, 5, 8, 2, 6, 1, 0, 2, 3, 7, Měna C, Z, K

Finanční instituce Komerční banka, a.s. - „ZLT Mlýnářovice“

Financial institution

BIC/Swift K, O, M, B, C, Z, P, P,

PSČ/město 114 07

Praha

Stát Česká republika

(8 nebo 11 číslic)

IBAN C, Z, 5, 2, 0, 1, 0, 0, 0, 0, 0, 1, 1, 5, 9, 6, 2, 0, 8, 1, 0, 2, 6, 7, Majitel účtu
Account holder

Lesy České republiky, s.p.

Ulice/č. domu Přemyslova 1106/19, Nový Hradec Králové

PSČ/město 500 08

Hradec Králové

Stát Česká republika

Umístění terminálu

Terminal locations

☒ Seznam poboček

Lokalita 1

☐ Dle adresy společnosti
As company address

Obchodní název Commercial name LZ Židlochovice

Ulice/č. domu Tyršova 1

PSČ/město 667 01 Židlochovice

Stát Česká republika

Kontaktní osoba
Contact person

☒ Paní Ms ☐ Pan Mr
☐ Dle kontaktu společnosti
As company contact

Jméno

Příjmení

Funkce

Telefon

E-mail

Účtenka
Sales slip

L, Z, Ž, i, d, l, o, c, h, o, v, i, c, e,

Typ terminálu 11x PayPhone

T, y, r, š, o, v, a, 1,

Obchodní název, PSČ a město
dle adresy lokality (max. 24 znaků na řádek)

6, 6, 7, 0, 1, Ž, i, d, l, o, c, h, o, v, i, c, e,

Lokalita 2

Obchodní název LS Bučovice

Ulice/č. domu Zámek 1

PSČ/město 685 01 Bučovice

Stát Česká republika

Kontaktní osoba

☒ Paní ☐ Pan
☐ Dle kontaktu společnosti

Jméno

Příjmení

Funkce

Telefon

E-mail

Účtenka

L, S, B, u, č, o, v, i, c, e,

Typ terminálu 11x PayPhone

Z, á, m, e, k, 1,

Obchodní název, PSČ a město
dle adresy lokality (max. 24 znaků na řádek)

6, 8, 5, 0, 1, B, u, č, o, v, i, c, e,

Dodání/instalace

Delivery/installation

Požadované datum dodání

Požadované datum instalace

Dodací adresa

Delivery address

☐ Centrála
☐ Lokalita(y)

Společnost

FAO

Ulice/č. domu

Telefon

PSČ/město

Stát

Účetní adresa

Billing address

☐ Jako dodací adresa
DIČ

Společnost

DIČ

Ulice/č. domu

FAO

PSČ/město

Stát

Pokud se instalace na místě nemůže uskutečnit kvůli nedostatečné přípravě ze strany Obchodníka, bude společnost Worldline Financial Services (Europe) S.A. účtovat náklady, které jí vznikly.

Poznámky

Remarks

Podmínky používání aplikace PayPhone, Invoices regarding gross settlement, decentralized settlement

Nedílné součásti smlouvy

Integral contract components

☒ "Všeobecné obchodní podmínky pro platební terminály"

Tento Smluvní modul doplňuje "Rámcovou smlouvu pro bezhotovostní platby" a tvoří její nedílnou součást. Existence nebo současné uzavření Rámcové smlouvy je povinné. Tento Smluvní modul modifikuje respektive nahrazuje všechny předchozí varianty téhož Smluvního modulu.

Obchodník potvrzuje, že obdržel a přečetl si všeobecné obchodní podmínky a další nedílné součásti smlouvy, rozumí jim a akceptuje je.

Veškeré právní vztahy, vyplývající z tohoto Smluvního modulu a vznikající mezi Obchodníkem a společností Worldline Financial Services (Europe) S.A., se řídí lucemburským právem. Výhradním místem jurisdikce je Lucembursko.

Minimální doba trvání nájemní smlouvy

Minimum contract duration rental

☒ 24 měsíců ☐ 36 měsíců ☐ 48 měsíců

Datum a místo

03-02-2023

3. 2. 2023, Hradec Králové

DD MM RRRR

Podpis(y) zákonných zástupců Obchodníka *

* Jméno a příjmení tiskacími písmeny

ING. DALIBOR ŠAFAŘÍK, PH.D.

Rámcová smlouva pro bezhotovostní platby (EULUX)

Framework Agreement for Cashless Payments

Předpokládá se, že tato smlouva zakládá Rámcovou smlouvu, vztahující se ke všem platebním službám, nabízeným společností Worldline Financial Services (Europe) S.A., lucemburskou společností typu "Société Anonyme" se sídlem na 10, rue Gabriel Lippmann, L-5365 Munsbach, Lucembursko, číslo společnosti v obchodním rejstříku a rejstříku společností B144087 (dále jen "Worldline"), a je uzavřena mezi Obchodníkem a Worldline. Speci-
fické podmínky, vztahující se k produktům a službám, budou určeny v jednotlivých smluvních modulech k této Rámcové smlouvě.

Údaje o obchodníkovi

Partner ID Customer ID PC

Oficiální jméno

Legal name

Lesy České republiky, s.p.

Údaje o společnosti

Company data

Ulice/č. domu Přemyslova 1106/19, Nový Hradec Králové

Street/no.

PSC/město 500 08

Postal code/city

Hradec KrálovéStát Česká republika

Country

Telefon E-mail www. https://lesy.cz/Právní forma státní podnik

Legal form

IČO 42196451DIČ CZ42196451

Zkrácená adresa

Short address

L, e, s, y, Č, e, s, k, é, r, e, p, u, b, l, i, k, y, Na výpise majitele karty (max. 21 znaků)

Umístění terminálu/Webshop

Terminal location/Webshop

☐ Na adrese společnosti

As company address

☒ Viz seznam poboček

Refer to branch list

☐ Viz smluvní modul

Refer to Contract Module

Obchodní název

Commercial name

Lesy České republiky, s.p.URL https://lesy.cz/

Adresa provozovny

Location address

Ulice/č. domu Přemyslova 1106/19, Nový Hradec KrálovéPSC/město 500 08Hradec KrálovéStát Česká republika

Kontaktní osoba

Contact person

☐ Paní Ms ☒ Pan MrJméno

First name

Příjmení

Last name

Funkce

Function

Telefon E-mail

Právní zástupci 1 & 2

☐ Paní ☒ Pan☐ Kontaktní osoba

Contact person

Jméno Ing. Dalibor

First name

Příjmení Šafařík, Ph.D.

Last name

Funkce generální ředitel

Function

Telefon E-mail

Soukromé informace

Private information

Ulice/č. domu PSC/město Stát Datum narození

Date of birth

Místo narození

Place of birth

Národnost

Nationality

Prokázání totožnosti

Proof of identity

☐ Pas☒ OPDokument č.

Document no.

Vydán (kde)

Issued in

Stát

Country

Vydán (kým)

Issued by

Vydán (dne)

Issued on

Platnost do

Expiry date

☐ Paní ☐ Pan☐ Kontaktní osoba

Contact person

Jméno Příjmení Funkce Telefon E-mail

Soukromé informace

Private information

Ulice/č. domu PSC/město Stát Datum narození

Date of birth

Místo narození

Place of birth

Národnost

Nationality

Prokázání totožnosti

Proof of identity

☐ Pas☐ OPDokument č.

Document no.

Vydán (kde)

Issued in

Stát

Country

Vydán (kým)

Issued by

Vydán (dne)

Issued on

Platnost do

Expiry date

Údaje o účtu

Account data

☒ Decentralizované vyrovnání (viz seznam poboček) Decentralized settlement (refer to branch list)Měna C, Z, K

Currency

Finanční instituce Komerční banka, a.s. - „LS Františkovy Lázně“

Financial institution

BIC/Swift K, O, M, B, C, Z, P, P,

(8 nebo 11 číslic)

PSC/město 114 07PrahaStát Česká republikaIBAN C, Z, 2, 1, 0, 1, 0, 0, 0, 0, 0, 0, 8, 8, 0, 3, 9, 9, 0, 2, 2, 7Měna Finanční instituce BIC/Swift

(8 nebo 11 číslic)

PSC/město Stát IBAN

Majitel účtu

Account holder

Ulice/č. domu PSC/město Stát

Worldline Financial Services (Europe) S.A. | 10, rue Gabriel Lippmann | L-5365 Munsbach | worldline.com/merchant-services

Poštovní adresa: Worldline Financial Services (Europe) S.A., Oddział w Polsce, ul. Prosta 68, PL-00-838 Warszawa

1 | 2

Umístění terminálu

Lokalita 1

☐ Dle adresy společnosti
As company address

Kontaktní osoba
Contact person

☒ Paní Ms ☐ Pan Mr
☐ Dle kontaktu společnosti
As company contact

Účtenka
Sales slip

☒ Seznam poboček

Obchodní název Commercial name LS Františkovy Lázně

Ulice/č. domu Chebská 8

PSČ/město 351 01 Františkovy Lázně

Stát Česká republika

Jméno

Příjmení

Funkce

Telefon

E-mail

L, S, F, r, a, n, t, i, š, k, o, v, y, L, á, z, n, ě

Typ terminálu 1x PayPhone

C, h, e, b, s, k, á, 8

Obchodní název, PSČ a město
dle adresy lokality (max. 24 znaků na řádek)

3, 5, 1, 0, 1, F, r, a, n, t, i, š, k, o, v, y, L, á, z, n, ě

Lokalita 2

Kontaktní osoba

☐ Paní ☐ Pan
☐ Dle kontaktu společnosti

Účtenka

Obchodní název

Ulice/č. domu

PSČ/město

Stát

Jméno

Příjmení

Funkce

Telefon

E-mail

Typ terminálu

Obchodní název, PSČ a město
dle adresy lokality (max. 24 znaků na řádek)

Dodání/installace

Delivery/installation

Dodací adresa

Delivery address

☐ Centrála
☐ Lokalita(y)

Účetní adresa
Billing address

☐ Jako dodací adresa
DIČ

Požadované datum dodání

Požadované datum instalace

Společnost

FAO

Ulice/č. domu

Telefon

PSČ/město

Stát

Společnost

DIČ

Ulice/č. domu

FAO

PSČ/město

Stát

Pokud se instalace na místě nemůže uskutečnit kvůli nedostatečné přípravě ze strany Obchodníka, bude společnost Worldline Financial Services (Europe) S.A. účtovat náklady, které jí vznikly.

Poznámky

Remarks

Podmínky používání aplikace PayPhone, Invoices regarding gross settlement, decentralized settlement

Nedílné součásti smlouvy

Integral contract components

☒ "Všeobecné obchodní podmínky pro platební terminály"

Tento Smluvní modul doplňuje "Rámcovou smlouvu pro bezhotovostní platby" a tvoří její nedílnou součást. Existence nebo současné uzavření Rámcové smlouvy je povinné. Tento Smluvní modul modifikuje respektive nahrazuje všechny předchozí varianty téhož Smluvního modulu.

Obchodník potvrzuje, že obdržel a přečetl si všeobecné obchodní podmínky a další nedílné součásti smlouvy, rozumí jim a akceptuje je.

Veškeré právní vztahy, vyplývající z tohoto Smluvního modulu a vznikající mezi Obchodníkem a společností Worldline Financial Services (Europe) S.A., se řídí lucemburským právem. Výhradním místem jurisdikce je Lucembursko.

Minimální doba trvání nájemní smlouvy

Minimum contract duration rental

☒ 24 měsíců ☐ 36 měsíců ☐ 48 měsíců

Datum a místo

3. 2. 2023, Hradec Králové 03-02-2023

Podpis(y) zákonných zástupců Obchodníka *

* Jméno a příjmení tiskacími písmeny

ING. DALIBOR ŠAFAŘÍK, PH.D.